

小益虫系列

爱劳动的 小蜜蜂

文：[阿根廷] 维罗尼卡·波德斯塔
绘：[意大利] 莫妮卡·皮尔萨米奇
译：周林莎

GUANGXI NORMAL UNIVERSITY PRESS
广西师范大学出版社



© Editions CARMEL S.A.
Otto de Mentockplein 19
1853 Strombeek-Bever-Belgium

著作权合同登记号桂图登字：20-2012-233 号

图书在版编目（CIP）数据

爱劳动的小蜜蜂 / （阿根廷）波德斯塔文；（意）皮尔
萨米奇绘；周林莎译. —桂林：广西师范大学出版社，
2013.1

（小益虫系列）

书名原文：Buzzy the Bee

ISBN 978-7-5495-3155-4

I. 爱… II. ①波…②皮…③周… III. 儿童文
学—图画故事—阿根廷—现代 IV. I783.85

中国版本图书馆 CIP 数据核字（2012）第 310664 号

广西师范大学出版社出版发行

（广西桂林市中华路 22 号 邮政编码：541001
网址：<http://www.bbtpress.com>）

出版人：何林夏

全国新华书店经销

深圳市星嘉艺纸艺有限公司印刷

（深圳市宝安区石岩镇甫鱼石威祥工业区星嘉艺大厦 1-6 楼
邮政编码：518108）

开本：880 mm × 1 280 mm 1/24

印张：1 字数：10 千字

2013 年 1 月第 1 版 2013 年 1 月第 1 次印刷

印数：0 001~5 000 册 定价：18.00 元

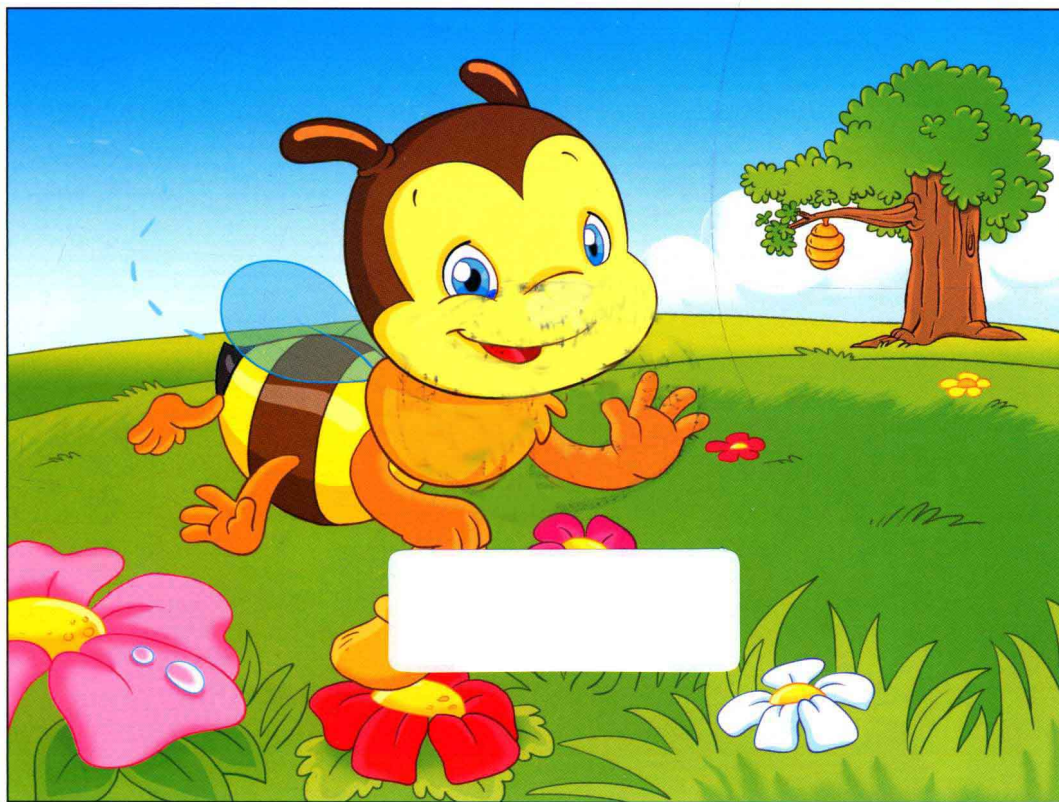
如发现印装质量问题，影响阅读，请与印刷厂联系调换。

小益虫系列

爱劳动的小蜜蜂

AI LAODONG DE XIAOMIFENG

文: [阿根廷] 维罗尼卡·波德斯塔 绘: [意大利] 莫妮卡·皮尔萨米奇 译: 周林莎



GUANGXI NORMAL UNIVERSITY PRESS

广西师范大学出版社

· 桂林 ·

“嗡嗡……嗡嗡……”这是小蜜蜂扇动翅膀发出的声音，也是她的名字。她在蜂巢里飞来飞去，不时地看时间。太阳就要出来啦，可不能再磨蹭了！



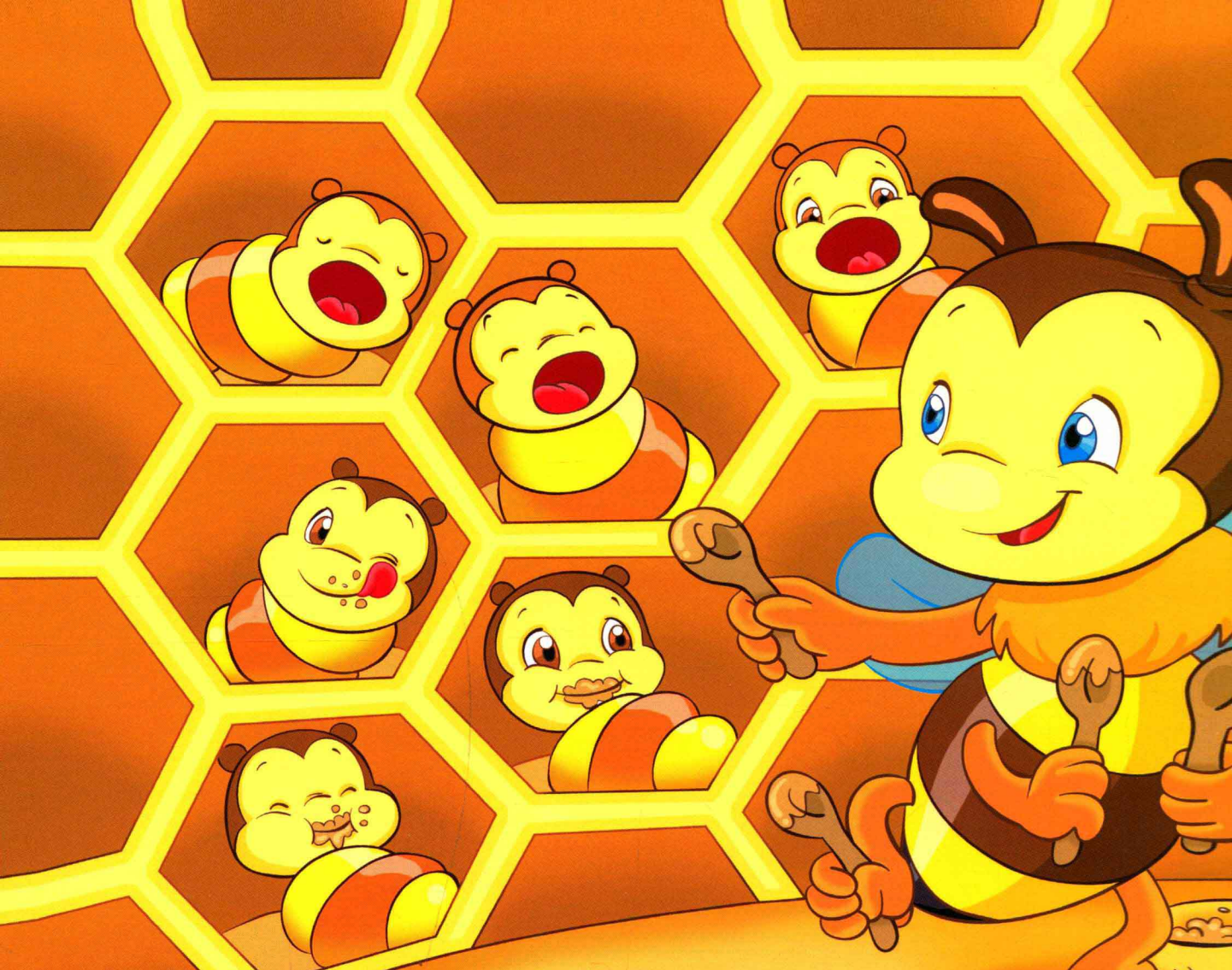
嗡嗡是蜂巢里最勤快的小蜜蜂，她总是第一个起床，总是很快乐。“嗡嗡……嗡嗡……姐妹们快起床，工作时间到啦！”



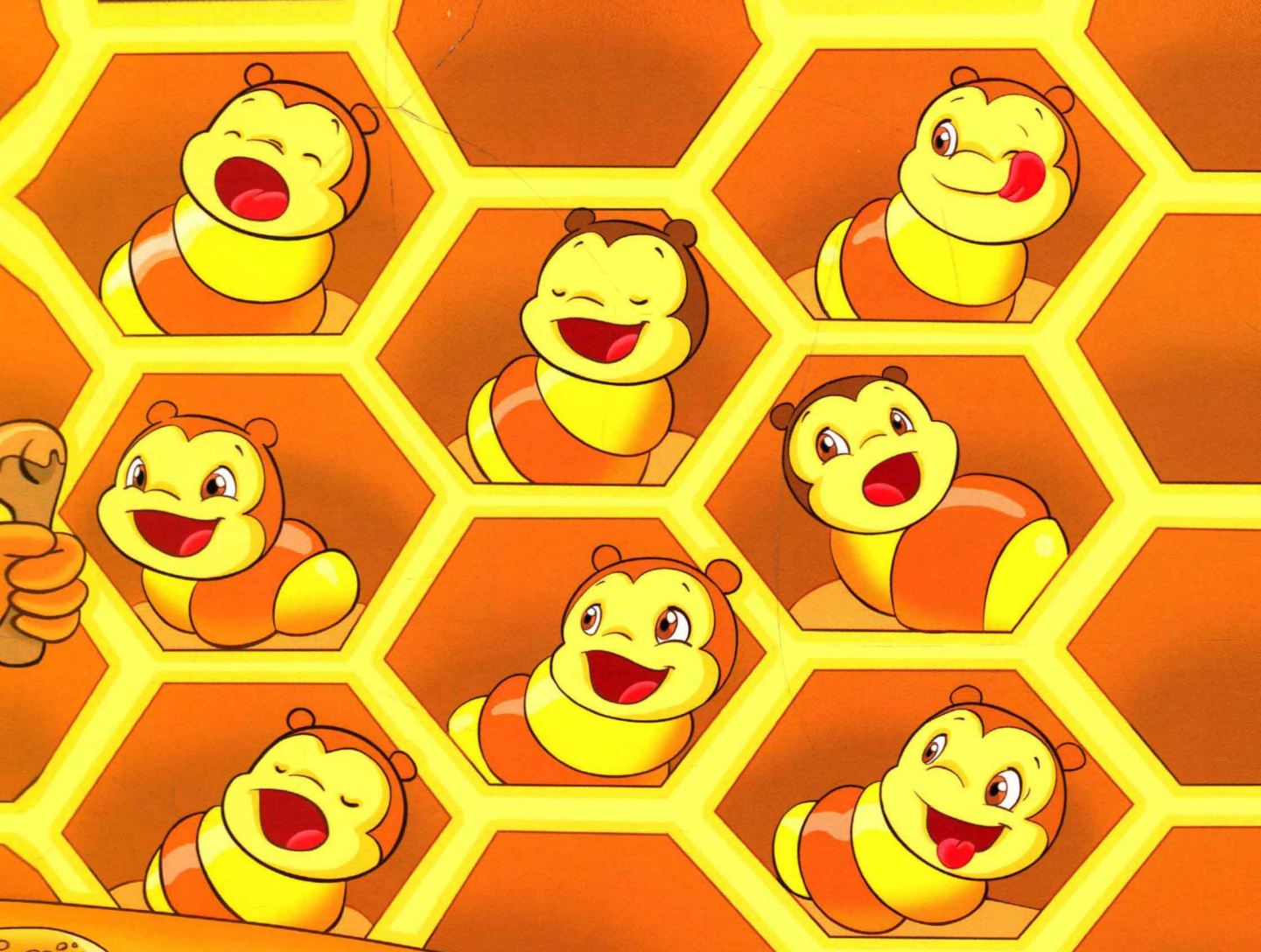
嗡嗡擅长寻找最漂亮、最香甜的鲜花，找到之后，她立刻飞回蜂巢，在空中飞舞画“8”字，示意姐妹们：“跟我来，我知道哪儿有充足的花蜜！”







嗡嗡飞到田野中，落在一朵又一朵鲜花上，采集花蜜，酿造甜美的蜂蜜。



嗡嗡的后足也能采集鲜花上的细小粉末，这些粉末就是花粉，也是蜜蜂最喜爱的食物。蜂巢里有许多蜜蜂宝宝都在等着呢，该喂饱他们啦！

现在是大扫除的时间，把所有的东西整理归位，把家里打扫得整洁干净！“嗡嗡……嗡嗡……”嗡嗡飞来飞去，翅膀扇得像小风扇一样。



将蜂巢整理干净后，嗡嗡开始专心地酿起蜂蜜来。这是她最爱干的活儿了。



在蜂巢最大的房间里摆着一张王座，上面坐着蜂巢里体积最大、最优雅的蜜蜂——蜂王，她明察秋毫，无所不知。此刻，她正看着嗡嗡和姐妹们一刻不停地工作。





今天，辛勤的工作让嗡嗡十分疲惫。她不禁想：“如果我不是工蜂该有多好啊！我要是成为蜂王，就能舒舒服服地坐在王座上，再也不用采蜜、打扫卫生、给蜜蜂宝宝喂食啦。”

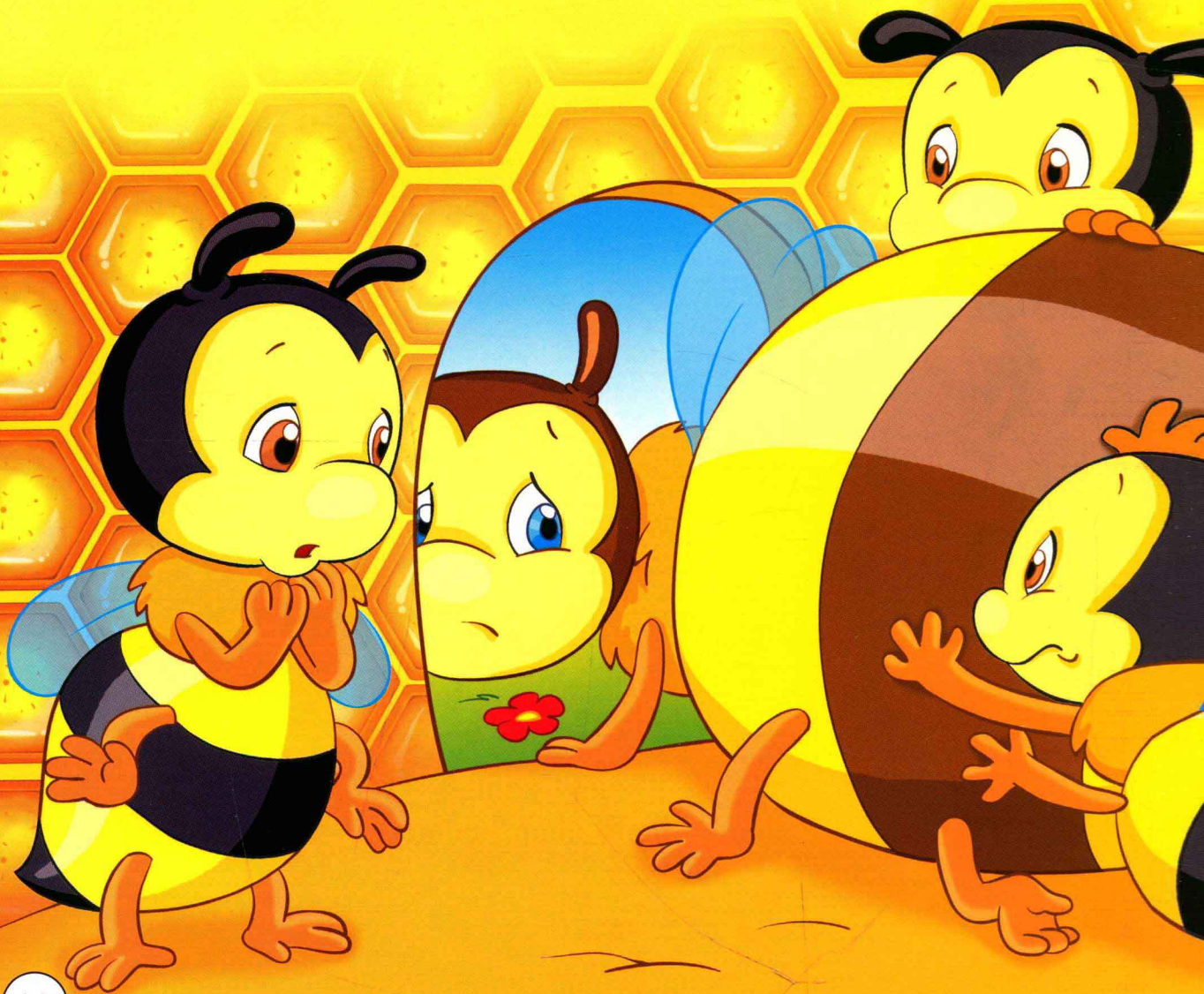


“更美的是其他蜜蜂还会把酿好的蜂王浆送到我面前，那可是世上最好吃的东西了！就这么办，我再也不想工作啦！”嗡嗡将心事说了出来。

蜂王听了，说：“如果这真是你的心愿，你可以代替我成为蜂王。”成为蜂王的第一天，嗡嗡睡得可沉了。睡醒后，她尽情地享用蜂王浆，撑得连翅膀都扇不动了。



成为蜂王的第二天，嗡嗡开始想念田野和鲜花。她试着挥动翅膀，但身体实在太重，根本飞不起来。因为太胖了，她甚至不能移动，姐妹们只好过来帮忙推，可嗡嗡圆滚滚的身体还是被蜂巢出口卡住了。



成为蜂王的第三天，除了打呵欠，嗡嗡什么事也做不成。她说：“我再也不想吃什么蜂王浆了。当蜂王真无聊啊！再见了王位，再见了蜂王浆。我该减肥了，我要好好锻炼了！”

